# ST. JOSAPHAT UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

# УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА СВ. ЙОСАФАТА


**26401 ST. JOSAPHAT DRIVE • WARREN, MI 48091**
**Rectory & Office:** 586-755-1740
Email: stjucch@aol.com • www.stjoschurch.com
**Parish Centre:** 586-758-7711
Email: stjosaphathall@aol.com • www.stjosaphatbanquets.com
**Pastor: Fr. Emilian Dorosh, OSBM**
Cell: 516-650-3615 Email: emilianeuropeusa@gmail.com
**Assistant: Fr. Roman Hykavy, OSBM**
Cell: 313-610-1764 Email: rhykavy@aol.com


**Office Hours:** Monday – Friday 9:00a.m.– 4:00p.m.

**Schedule of Divine Liturgies**
**Sundays:** 8:00 a.m. (Ukr.) 10:00a.m. (Ukr.) & 12 noon (Eng.)
**Weekdays:** 8:00a.m. (Ukr.) **Saturday:** 8:00a.m. (Ukr.); 4:00p.m. (Eng.)
**Holy Days & Obligatory Feasts:** 9:00a.m. (Ukr.) and 7:00p.m. (Eng.) **Confessions** - During Liturgies
**Baptisms & Confirmations** - please contact Pastor.
**Weddings** — make appointment with Pastor, at least 6 months ahead.
**Holy Communion Class Registration & New Parishioner Registration** or updates - please contact office.


**VOL. 63 / NO. 39 • TONE 1 • EIGHTEENTH SUNDAY AFTER PENTECOST • SEPTEMBER 27, 2026**


## Покрова Пресвятої Богородиці
## четвер, 01-го жовтня

**Молитви до Пречистої Діви Марії**
Достойно є воістину величати блаженною Тебе, Богородицю, всеблаженну і пренепорочну і Матір Бога нашого. Чеснішу від херувимів і незрівнянно славнішу від серафимів, що без зотління Бога Слово породила, сущу Богородицю, Тебе величаємо.

Під Твою милість прибігаємо, Богородице Діво молитвами нашими в скорботах не погорди, але від бід нас визволи, єдина чиста і благословенна.

Преславна Вседіво, Богородице! Прийми молитви наші й донеси їх Синові Твоєму і Богові нашому, щоб заради Тебе спас душі наші.

### Посвята себе Матері Божій

Мати Божа! Непорочна Маріє! Тобі посвячую тіло і душу мою, всі молитви і працю, радості і терпіння, все, чим я є і що посідаю.

Охочим серцем віддаюся Тобі любові. Залишаю Тобі цілковиту свободу послуговуватися мною для спасіння людей і для помочі Святій Церкві.

Від тепер бажаю все робити з Тобою, через Тебе і для Тебе. Знаю, що власними силами нічого доброго не вчиню.

Ти ж все можеш, що є волею Твого Сина і завжди перемагаєш. Вчини, отже, Вспоможителько вірних, щоб моя родина, прарафія і ціла Вітчизна були дійсним Царством Твого Сина і Твоїм. Амінь.

## Protection of Blessed Virgin Mary
## Thursday, October 1st

**Prayers to the Mother God**
It is truly proper to glorify you, who have borne God, the ever-blessed, immaculate and the Mother of our God: More honorable than the Cherubim and beyond compare more glorious than the Seraphim. Who, a virgin, gave birth to God the Word; you, truly the Mother of God, we magnify.

We fly to your patronage, O Virgin Mother of God. Do not despise our petitions in our necessities; but deliver us from all danger, O Pure and Most Blessed One.

O most glorious and ever-Virgin Mary, Mother of Christ, our God, receive our prayers and present them to your Son and our God. That through your intercession, He may enlighten and save our souls.

### Act of Consecration to Mary Immaculate

O Immaculate, Queen of Heaven and Earth, Refuge of sinners and our most loving Mother, whom God has made the treasurer of His mercy, I, an unworthy sinner, beseech thee to accept me as thy property and possession.

To thee, O Mother, I offer all the faculties of my soul and body, and I place my life, my death and my eternity in thy hands, that thou may use my entire being according to thy will.

Use me, O Immaculate Virgin, as thou will to fulfill that which was written of thee – "She shall crush thy head", and "Thou hast destroyed all heresies in all the world".

Deign that I may become in thy most pure and merciful hands a useful instrument to make thee known and loved and to increase those who love thee in order that the Kingdom of the Most Sacred Heart of Jesus may be established and spread throughout the world.

## LITURGIES FOR THE WEEK

**Sunday, September 27, 2026** *(Pr.Bk. pg. 220, 404)(Мол. ст. 214, 392)*

***Eighteenth Sunday After Pentocost***

2 Cor. 9: 6-11; Lk 5: 1-11

(UKR) 8:00 #660 Health & God's Blessings for **Marta & Family Members**

(UKR) 10:00 — ***For The Parish***

(ENG) 12:00 #540 + **Ihor Zajac** — B. Tereck

**Monday, September 28, 2026**

*Conf Chariton*

8:00 #209 + **Olena Bojcuniak** w/pan — Family

#465 + **Stepan & Valentina Sawchuk**— Family

**Tuesday, September 29, 2026**

*Ven Cyriacus*

8:00 #363 + **Irene Woryk** — Family Friend

#552 + **Irene Winek** — J. Winek

**Wednesday, September 30, 2026**

*BMrt Gregory*

8:00 #661 Health & God's Blessings for **Frank Deluca** — Family

#635 Health & God's Blessings for **Ruslana, Ivan & Family Members** — Family

#440 Health & God's Blessings for **Oksana** — Family

**Thursday, October 1, 2026**

***Protection of BVM***

9:00 — ***For The Parish***

7:00pm #665 Health & God's Blessings for Happy Birthday **Luba Nestorowich** — Family

**First Friday, October 2, 2026** ***Confessions***

*PMrt Cyprian*

8:00 #609 + **Zinovi Chaykivskyy & Irena, Zachari, Leontyna & Afanasi** — Family

#181 + **Maria & Lev** — Y. Zubalskyj

**** Rosary — 6:00p.m. (Eng.) 6:30p.m. (Ukr.)***

*7:00pm **Divine Liturgy** – Special Intention /Mother's in Prayer

**Saturday, October 3, 2026**

*Mrt Dionysius*

8:00 #667 + **Ivan & Natalia** w/pan — Family

*3:30pm *Rosary (OLPH Sodality)*

4:00pm #56 + **George, Wasyl, Natalia, Marko & Basil Mordowanec** — Family

**Sunday, October 4, 2026** *(Pr.Bk. pg. 221, 406)(Мол. ст. 215, 394)*

***Nineteenth Sunday After Pentocost***

2 Cor. 11: 31-33; 12: 1-10 Lk 6: 31-36

(UKR) 8:00 #268 + **Olexandra Figacz** — Family

(UKR) 10:00 — ***For The Parish***

(ENG) 12:00 #76 Health & God's Blessings for **Melanie** — Family

***Молімся за мир і кращу долю Америки і України.***

***Please pray for peace in United States and in Ukraine.***

**Baptisms and Confirmations** - please contact Fr. Emilian.
**Weddings** — make an appointment with the Pastor, at least 6 months ahead.
**Holy Communion Class Registration** and **New Parishioner Registration** or updates - please contact the church office.

### Meetings / Сходини

**O.L.P.H. Sodality** – Wednesday, Oct. 7, 2026 – 11:00am Rosary followed by a meeting.

**Please Pray For The Sick** Fr. Bernard Panczuk, OSBM, Fr. Philip Sandrick, OSBM Angela, John Binkowski, Chuck, Kathy Hanson, Eugene Iwasiuk, Kathy Kalil, Suzanne Kotas, Kimberly Kucel, Mary, Mary, Alexa Massad, Karen Nolan, John Ondusky, Maria Piwtorak, Michael Pokorski, Helen Dackiw-Scott, Mark Tyro, Myroslava

***- All our elderly parishioners and parishioners that are ill, in nursing homes and home bound. Also for all men & women in Military Duty.***

*За старших і хворих парафіян котрі не можуть приходити до церкви. А також за наших вояків.*

***Please notify us of any updates to the list. Thank you!***

**October – Month of the Rosary**

Monday, Wednesday and Friday evenings
6:00p.m. (Eng.) 6:30p.m. (Ukr.)

**Жовтень - Місяць Вервиці**

Понеділок, середу і п'ятницю відмовляємо вервицю: 6:00веч. (анг.) 6:30веч. (укр.)

**Solemn Holy Communion Class -** May 2027

Registration and classes have started.
Classes will be held on Saturdays

**Урочисте Святе Причастя - травень 2027**

Реєстрація (класи) почалася.
Навчання буде кожної суботи в класі.

**Donations accepted for New Carillon (Church Bells)** $14,210

All donations will be accepted.
Names of donors of $1,000 or more will be engraved separately on a plaque.

**Приймаються пожертви на новій електричні церковні дзвони** $14,210

Імена жертводавців на суму $1000 або більше будуть вигравірувані окремо на пам'ятній табличці.

*total as of Sept 20: $11,180*

Thank you for your donations.
Дякуємо за Ваші щедрі пожертви.

**Please Note: Church Donation Envelopes**

Please pick up your boxed monthly envelopes from the table in the church vestibule.

Будь ласка, заберіть свої щомісячні конверти в коробках зі столу у церковному вестибюлі.

**1st Impressions Cleaning Service is Hiring**

Currently looking to hire two part time employees
to clean commercial buildings in Grosse Pointe.
Monday thru Friday starting at 6:00pm
(approximately 3 to 4 1/2 hours per day)
Positions are available immediately.
If you live in Hamtramck, we can pick you up and drop off.
Training pay is $15/hour at start with increase to follow.
If interested — please call Barbara at 313-220-7570.

**ALPTEX Tree Service**

Tree removal, tree trimming, storm damage
and stump grinding
For more information and questions,
please call Oleh at 586-536-4848

**Шукаю працю / Looking for work**

Парафіянка шукає житло і працю з проживанням.
За інформацію, дзвоніть до офісу 586-755-1740.
A Parishioner is looking for work and housing.
For information, please call church office at 586-755-1740.


***St. Josaphat Ukrainian Catholic Church***

26401 St. Josaphat Drive Warren, Michigan 48091
Tel. (586) 755-1740 ~ E-mail: stjucch@aol.com ~ www.stjoschurch.com


## New Parishioner Registration Form
## Дані про нових членів парафії

Please return the completed form to the church office in a envelope marked "office" and drop it into the collection basket or mail it to the office.

Просимо Вас заповнити нижче подану анкету і передати її до церковного бюро. Кр
церковні конверти*, у які Ви повинні вкладати Ваші тижневі пожертви та датки. Церковне бюро веде чіткий

Last Name / Прізвище: _____

First Name / Ім'я: _____

Date of Birth / Дата народження: _____

Spouse / Чоловік / Дружина:

Last Name / Прізвище: _____

First Name / Ім'я: _____

Date of Birth / Дата народження: _____

Address / Адреса: _____

City / Місто: _____ State / Штат: _____ Zip / Індекс: _____

Phone # / Дом. Тел: ( _____ ) _____ - _____ Cell # / Моб. Тел: ( _____ ) _____ - _____

Email / E-адреса: _____

Children / Діти:

Last Name / Прізвище: _____ First Name /Ім'я: _____

Date of Birth / Дата народження: _____

Last Name / Прізвище: _____ First Name /Ім'я: _____

Date of Birth / Дата народження: _____

Last Name / Прізвище: _____ First Name /Ім'я: _____

Date of Birth / Дата народження: _____

**Would you like to have church envelopes for donations? Чи хотіли б ви мати церковні конверти для пожертв? Yes /Так ____ No /Ні____**

# OLPH
# Annual Rummage Sale
# October 16th & 17th

Donation drop off starts
**September 28th 9:00 am—4:00 pm.**
Mondays, Wednesdays and Saturdays until sale.
Donations: Please 1 bag per donor.

## Will take the following items:

Fall/winter clothes only, housewares, linens, clean clothes, baby items, toys, games, bikes, books, records (no Ukrainian records) jewelry, purses, shoes, holiday items (especially Christmas items), collectibles, Ukrainian embroidered items & artifacts, household goods (fans, light fixtures, mirrors, paintings, etc.) sporting goods and small furniture pieces.

## Items we cannot accept:

TV's, encyclopedias, Ukrainian books, dirty/soiled clothes, electronics that don't work, VHS tapes, cassette tapes and large furniture pieces.

Contact Karen with questions at 248- 787-1260.

**Survey for Time Change for Saturday 4:00pm Liturgy**

Choose which one you prefer:

| | Parishioner | Non Parishioner |
|---|---|---|
| Saturday 4:00pm | _____ | _____ |
| 5:00pm | _____ | _____ |
| 6:00pm | _____ | _____ |

Please make your selection and return this page to the church office. Thank you!

**Опитування щодо зміни часу на Літургію о 16:00 у суботу**:

Оберіть, який вам більше подобається:

| | Парафіянин | Непарафіянин |
|---|---|---|
| Субота 16:00 | _____ | _____ |
| 17:00 | _____ | _____ |
| 18:00 | _____ | _____ |

Будь ласка, зробіть свій вибір та поверніть цю частину до церковної канцелярії. Дякуємо!

неділя, 4 жовтня 2026

**після кожної св. Літургії**

# УКРАЇНСЬКА КУХНЯ

**в приміщені церкви св. Йосафата**

**МЕНЮ:**

- Борщ
- Голубці
- Налисники
- Пиріжки
- Капуста
- Канапки

Кава, чай та солодке

**Sunday, October 4, 2026**

after the 8a.m., 10a.m. & 12noon liturgies

# UKRAINIAN KITCHEN

in the St. Josaphat classroom

**Menu:**

- Borsch
- Holubsti
- Dumplings
- Kapusta
- Crepes
- Sandwiches
- Cofee, Tea & Desserts

**Ukrainian Selfreliance**
Michigan Federal Credit Union

# СТИПЕНДІЯ
## *для студентів*

**STUDY • GROW • BUILD YOUR FUTURE**

# $1,000 SCHOLARSHIP

usmfcu.org/scholarships

## ЗАЯВКИ ВЖЕ НАДХОДЯТЬ!
**APPLICATIONS ARE ALREADY COMING IN!**

## *Поспішайте!*
## APPLY NOW!

SCAN QR CODE TO APPLY

СКАНУЙТЕ QR-КОД ДЛЯ ПОДАЧІ ЗАЯВКИ

**DEADLINE:**
**DECEMBER 15, 2026**

**ДЕДЛАЙН:**
**15 ГРУДНЯ 2026**

**NICK'S COUNTRY OVEN**
2769 E. 9 Mile Rd. Warren
**(586) 754-2940**
*Open Daily*
Monday - Saturday: 7am - 8pm
Sunday: 7am - 3pm

**Ukrainian Village**
1 BR Apartments For Older Adults (Over 62)
- Wellness Center
- Van Transportation
- 24 Hr. Maintenance
- Walking Distance to Shopping

26377 Ryan • Warren
**586-755-7720**
Українська Обслуга

Let Go.
Let God.

Buying a home? Selling a home?
Please call: **Andrew Konopada**
RE/MAX CLASSIC
CELL: 586-306-1906
OFFICE: 248-646-8416
**Over 2,000 Sales!**
**Українська Обслуга**

ROMAN EMPIRE
HEATING AND COOLING
**586 202 0672**
HVAC@ROMANEMPIRE.LLC
МИ РОЗМОВЛЯЄМО УКРАЇНСЬКОЮ

**DR. RENATA OLEJNIK FAMILY DENTISTRY**
2891 E. Maple Rd., Troy, MI (15 mile/Deguindre)
www.Polishupyoursmile.com
- Extractions
- Periodontal DX
- Laser
- Bridges, Crowns, Veneers
- Root Canals
- Dentures

FREE CONSULTATIONS / NO INTEREST FINANCING
**248-689-1343**

**IS YOUR BUSINESS PROTECTED?**
CENTARIS
- Cybersecurity
- Managed IT Services
- Business Phone Systems
- Microsoft 365 & Teams
- Backup & Recovery

Contact us for a FREE Cybersecurity Protection Review!
248.284.7100
www.Centaris.com

**Plumbing? Sewer? Drain Problems? ... We Can Help**
WATERWORK PLUMBING
**$20 OFF ANY SERVICE**
**24 HOUR EMERGENCY SERVICE**
**586-501-8479**
WaterWorkPlumbing.com
Licensed & Insured Master Plumber

**Advertise in Our Church Bulletin!**
**Contact Gari Kersten**
gkersten@4LPi.com
(800) 950-9952 x8197

**Never miss our bulletin!**
Get this bulletin delivered straight to your inbox every week.
Scan to subscribe on parishesonline.com

**Advertise Here!**
Engage with consumers in your neighborhood.

**BOB DOWNEY PLUMBING**
- Sewers Cleaned Electrically
- 24-Hour Service
- Free Estimate
- **10% Senior Discount**
- **Parishioner Discount**

*Services:*
*Toilets • Faucets • Water Heaters*
*Sewers and Broken Water Lines Dug Up*
Insured & Licensed Master Plumber
ALL TYPES OF PLUMBING REPAIRS 586.775.2441